



moixent

història natural

1

història en plena naturalesa

historia en plena naturaleza
history in the countryside

EL GUERRER DE MOIXENT

EL GUERRERO DE MOIXENT
THE WARRIOR MOIXENT

POBLAT IBÈRIC DE LA BASTIDA DE LES ALCUSSES

POBLADO ÍBERO DE LA BASTIDA DE LES ALCUSSES
IBERIAN SETTLEMENT OF BASTIDA DE LES ALCUSSES

pag. 2

2

un mar a la muntanya

un mar en la montaña
a sea in the mountains

EL BOSQUET

EL BOSQUET
EL BOSQUET

pag. 8

3

arquitectura àrab i cristiana

arquitectura àrab y cristiana
arabic and christian architecture

ESGLÉSIA DE SANT PERE APÒSTOL

IGLESIA DE SAN PEDRO APÓSTOL
THE CHURCH OF SAINT PEDRO THE APOSTLE

LA TORRE DELS COLOMS

LA TORRE DELS COLOMS
THE TOWER OF ELS COLOMS

ERMITA DEL SANTÍSSIM CRIST DEL CALVARI

ERMITA DEL SANTÍSSIMO CRISTO DEL CALVARIO
THE CHAPEL OF SANTÍSSIMO CRISTO DEL CALVARIO

pag. 10



4

entre carrers

entre calles
among the streets

L'AGUA, ELEMENT SEMPRE PRESENT

EL AGUA, ELEMENTO SIEMPRE PRESENTE
EVER- PRESENT ELEMENT WATER

PASSEJAR ENTRE ELEGANTS FAÇANES

PASEAR ENTRE ELEGANTES FACHADAS
BETWEEN ELEGANT FACADES

pag. 14

5

vinyes i vins

viñedos y vinos
vineyards & wines

ENOTURISME

ENOTURISMO
WINE TOURISM

pag. 18

6

tradició

tradición
tradition

FESTES

FIESTAS
FESTIVALS

GASTRONOMIA

GASTRONOMÍA
DINING

pag. 20

7

+ info

+ info
+ info

ALLOTJAMENTS

ALOJAMIENTOS
ACCOMMODATION

PLÀNOL SITUACIÓ

PLANO SITUACIÓN
LOCATION MAP

pag. 24

Moixent és, per si mateix, un potencial en el turisme d'interior de la comarca de la Costera, dins de la província de València, ja que presumeix de posseir un important jaciment ibèric de la Comunitat Valenciana, declarat Monument Històric-artístic el 1931. Està rodejada per una extensa vall, on l'agricultura proporciona paisatges plàcids i senyorials, associats al cultiu de l'olivera i la vinya. Destinació turística perfecta, unix història i atractius del present, costums i gastronomia autòctona, gran patrimoni paisatgístic i arqueològic.

Moixent es, por sí mismo, un potencial en el turismo de interior de la Comarca de la Costera, dentro de la provincia de Valencia, presume de poseer un importante yacimiento ibérico de la Comunidad Valenciana, declarado Monumento Histórico-Artístico en 1931. Está rodeada por un extenso valle, en donde la agricultura proporciona paisajes apacibles y señoriales, asociados al cultivo del olivo y la vid. Destino turístico perfecto, aúna historia y atractivos del presente, costumbres y gastronomía autóctona, gran patrimonio paisajístico y arqueológico.

Moixent is, in itself, a potential in the interior tourism of La Costera región, within the Valencian Community, it boasts of having the largest Iberian archeological site in the Valencian Community, which was declared artistic and historical monument in 1931. It is surrounded by a large valley, where the agriculture gives a quiet and stately landscapes, associated to the olives and vine cultivation. The perfect tourist destination, it combines history and present attractions, customs and typical Valencian cuisine, great landscapes and archeological heritage. In San Pedro Apóstol Church, XIX A. D , inside the visitor will be able to enjoy elegant and various archeological wealth, in which coexists harmonically the New Gothic and New Romanic style in the facade.

MUSEU ARQUEOLÒGIC

C/ Poeta Gabriel Vila, 7
tels. 690 115 083
962 295 010
museu@moixent.es

HORARI
Entrada Gratuïta
dissabtes, diumenges i festius
10:30 a 13:30h



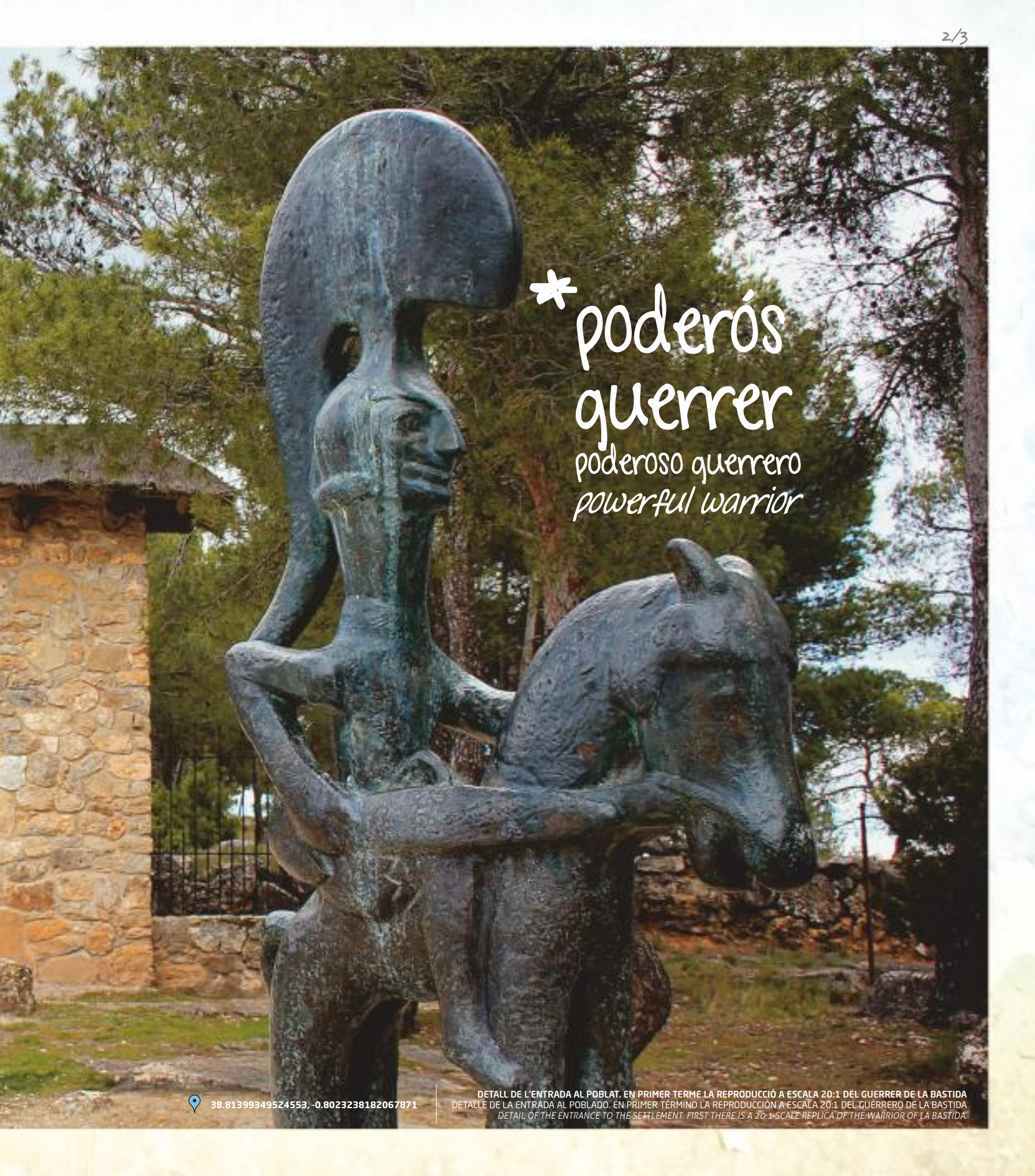
© Pep Gramage

EL GUERRER DE MOIXENT EL GUERRER DE MOIXENT *THE WARRIOR OF MOIXENT*


Una de les peces més emblemàtiques de la Bastida de les Alcusses és una xicoteta figura de bronze fos que representa un guerrer a cavall i simbolitza el poder dels cavallers en la societat ibera. En la mà esquerra empenya l'espasa o falcata, en la dreta l'escut i porta un casc amb gran plomall. En el Museu Arqueològic de Moixent s'exhibeix una reproducció exacta de l'original trobada en 1931 i que es conserva al Museu de Prehistòria de València.

Una de las piezas más emblemáticas de la Bastida de les Alcusses es una pequeña figura de bronce fundido que representa un guerrero a caballo y simboliza el poder de los caballeros en la sociedad ibera. En la mano izquierda empuña la espada o falcata, en la derecha el escudo y lleva un casco con gran penacho. En el Museu Arqueològic de Moixent se exhibe una reproducción exacta del original encontrada en 1931 y que se conserva en el Museu de Prehistòria de València.

One of the most emblematic objects in La Bastida de les Alcusses is a small cast bronze figure representing a warrior on horseback it symbolizes the power of the knights in the Iberian society. On the left hand grasps the sword or falcate, on the right the shield and wears a helmet. The Archaeological Museum of Moixent exhibits an exact reproduction of the original found in 1931 and preserved in the Museum of Prehistory of Valencia.



* poderós
querrer
poderoso querrero
powerful warrior

 38.81399349524553, -0.8023238182067871

DETALL DE L'ENTRADA AL POBLAT. EN PRIMER TERME LA REPRODUCCIÓ A ESCALA 20:1 DEL GUERRER DE LA BASTIDA
DETALLE DE LA ENTRADA AL POBLADO. EN PRIMER TÉRMINO LA REPRODUCCIÓ A ESCALA 20:1 DEL GUERRERO DE LA BASTIDA
DETAIL OF THE ENTRANCE TO THE SETTLEMENT. FIRST THERE IS A 20:1 SCALE REPLICA OF THE WARRIOR OF LA BASTIDA.



* història en plena naturalesa
historia en plena naturaleza
history in the middle of nature



POBLAT IBÈRIC DE LA BASTIDA DE LES ALCUSSES

POBLADO IBÉRICO DE LA BASTIDA DE LES ALCUSSES

IBERIAN SETTLEMENT OF "LA BASTIDA DE LES ALCUSSES"

Fa 2400 anys... Les investigacions arqueològiques que es duen a terme des de 1928 en la Bastida de les Alcusses han tret a la llum les restes d'un important poblat iber que va estar habitat en el segle IV a.C. Està defés per una formidable muralla i torres per a la vigilància dels accessos i de l'entorn. Quatre portes fortificades permetien l'entrada i eixida de persones, animals, carros i mercaderies. Les vivendes es van organitzar en illes al voltant de places i els seus habitants cultivaven en les terres aptes de l'entorn, explotaven els recursos naturals al seu abast i van mantindre intenses relacions comercials, tant amb altres poblats ivers com amb llunyanes àrees del Mediterrani. El poblat va ser abandonat després d'un episodi violent amb altres ivers de l'entorn.

Hace 2400 años... Las investigaciones arqueológicas que se llevan a cabo desde 1928 en la Bastida de les Alcusses han sacado a la luz los restos de un importante poblado ibero que estuvo habitado en el siglo IV a.C. Está defendido por una formidable muralla y torres para la vigilancia de los accesos y del entorno. Cuatro puertas fortificadas permitían la entrada y salida de personas, animales, carros y mercancías. Las viviendas se organizaron en manzanas alrededor de plazas y sus habitantes cultivaban en las tierras aptas del entorno, explotaban los recursos naturales a su alcance y mantuvieron intensas relaciones comerciales, tanto con otros poblados iberos como con lejanas áreas del Mediterráneo. El poblado fue abandonado tras un episodio violento con otros iberos del entorno.

2400 years ago... Archeological investigations carried out since 1928 in "La Bastida de les Alcusses" have unearthed the remains of a major Iberian village that was inhabited in the fourth century B.C. It is defended by a formidable wall and towers for surveillance of the access and the environment. Four fortified gates allow entry and exit for people, animals carts and goods. The houses were arranged in blocks around places and their inhabitants cultivated the land suitable in the environment, exploiting natural resources at their disposal and maintained strong business relationships both with other Iberian towns as far distant areas of the Mediterranean. The village was abandoned after a violent episode with other Iberians.

POBLAT IBÈRIC DE LA BASTIDA DE LES ALCUSSES

POBLADO IBÉRICO DE LA BASTIDA DE LES ALCUSSES

IBERIAN ANCIENT SETTLEMENT OF "LA BASTIDA DE LES ALCUSSES"

38.81399349524553, -0.8023238192067871

HORARIS
 diumenges i festius
 10:00 a 15:00h
 de dimarts a dissabtes
 Hivern de 10:00 a 14:00 h.
 de 16 a 18 h.
 Estiu i Setmana Santa
 de 10:00 a 14:00h.
 de 18:00 a 20:00 h.

VISITES GUIADES I RESERVES
 de dimecres a diumenges
 de 10:30 a 14:00 h.
 telefoneu a l'Ajuntament de Moixent
 tels. 962 295 010
 687 836 717
 687 836 545
 labastida@moixent.es

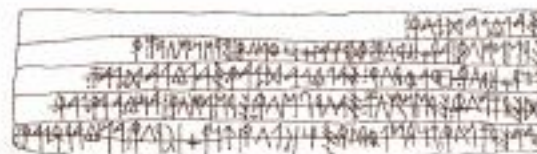
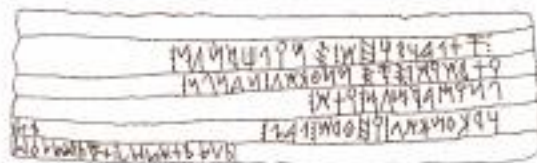
© Miquel Francés

una visita inoblidable / una visita inolvidable / an unforgettable tour

La visita a la Bastida de les Alcusses t'invita a conèixer la vida i la història dels ibers amb un passeig per un paisatge natural de gran qualitat. El poblat s'ubica al bell mig d'un valuós bosc mediterrani i en una de les muntanyes més altes de la comarca. Gaudeix de les vistes des dels miradors que trobaràs al recorregut de l'itinerari. La reproducció d'una casa amb les tècniques i materials de l'època et permetrà conèixer la vida portes endins.

La visita a la Bastida de les Alcusses te invita a conocer la vida y la historia de los iberos con un paseo por un paisaje natural de gran calidad. El poblado se ubica en medio de un valioso bosque mediterráneo y en una de las montañas más altas de la comarca. Goza de las vistas desde los miradores que encontraras en el recorrido del itinerario. La reproducción de una casa con las técnicas y materiales de la época te permitirá conocer la vida puertas adentro.

The visit to "La Bastida of the Alcusses" invites you to discover the life and history of the Iberians with a walk through a landscape of great natural quality. From the park you can follow a path that will show you the remains of the town, with the help of our guides or yourself with panels and bronze models. The reproduction of a house with materials and techniques from that period will allow you to find life indoors.



ANVERS I REVERS D'UNA PLANXA DE PLOM TROBADA EN UNA CASA DE LA BASTIDA QUE HA SIGUT INTERPRETADA COM UN DOCUMENT ECONOMIC / ANVERSO Y REVERSO DE UNA PLANCHA DE PLOMO HALLADA EN UNA CASA DE LA BASTIDA QUE HA SIDO INTERPRETADA COMO UN DOCUMENTO ECONÓMICO / FRONT AND BACK OF A SHEET OF LEAD FOUND IN A HOUSE OF LA BASTIDA WHICH HAS BEEN INTERPRETED AS AN ECONOMIC DOCUMENT.



1



3



4



5

VIU UN CAP DE SETMANA AMB ELS IBERIS

Se celebra tots els anys durant un cap de setmana entre juliol i setembre.
Informa't en:

Museu de Prehistòria de València
tel. 963 883 574
www.museuprehistoriavalencia.es
Ajuntament de Moixent
tel. 962 295 010
www.moixent.es
blog: <http://labastidadelesalcusses.blogspot.com>

6/7



2

viatja en el temps

viaja en el tiempo / time travel

Les jornades "Viu un cap de setmana amb els ibers" donen a conèixer, a xiquets i majors, les formes de vida dels ibers. És un esdeveniment que torna la vida al poblat per mitjà de personatges que interactuen amb els visitants, tallers i demostracions en la Bastida i activitats lúdiques i didàctiques a Moixent.

Las jornadas "Viu un cap de setmana amb els ibers" dan a conocer, a niños y mayores, las formas de vida de los iberos. Es un evento que devuelve la vida al poblado mediante personajes que interactúan con los visitantes, talleres y demostraciones en la Bastida y actividades lúdicas y didácticas en Moixent.

The days "Live a weekend with the Iberians" bring out, to children and adults, the different Iberian ways of life. It is an event that bling the settlement to life throughout different characters that interact with visitors, workshops and demonstrations in La Bastida and different recreational and educational activities in Moixent.

1 a 3 PERSONATGES IBERIS EN LES JORNADAES DE VISITA VIU UN CAP DE SETMANA AMB ELS IBERIS / PERSONAJES IBEROS EN LAS JORNADAS DE VISITA VIU UN CAP DE SETMANA AMB ELS IBERIS / IBERIAN CHARACTERS OPEN DAYS LIFE A WEEKEND WITH THE IBERIANS

4 SELECCIÓ DE LLANCES DE FERRO TROBADAES EN EL POBLAT / SELECCIÓN DE LANZAS DE HIERRO HALLADAS EN EL POBLADO / SELECTION OF IRON SPEARS FOUND IN THE SETTLEMENT

5 DETALL DE LA VAIXELLA CERÀMICA DECORADA AMB MOTIUS PINTATS / DETALLE DE LA VAJILLA CERÀMICA DECORADA CON MOTIVOS PINTADOS / DETAIL OF CERAMIC TABLEWARE WITH PAINTED DECORATION MOTIFS

EL BOSQUET

EL BOSQUET

EL BOSQUET

L'embassament del Bosquet és un paratge natural d'excel·lent interès de més de 4 hectàrees, la presa d'este embassament històric, de maçoneria hidràulica, va ser declarada Bé d'Interés Cultural (BIC) per la Conselleria de Cultura l'any 2005, amb categoria de monument, per ser un conjunt d'altíssim interès hidrològic i per la seua gran importància, perquè és una de les poques obres d'esta índole a la Comunitat Valenciana. Pertany al grup d'embassaments de fluctuació escassa, el seu sòl està protegit i està inclòs en el catàleg de zones humides de la Comunitat Valenciana. Les carrasques, de gran longevitat i grandària, i els pins, configuren les principals masses forestals dels seus voltants. Tot un entorn natural que convida a practicar tant activitats campestres i ecològiques, com a activitats o esports aquàtics.

El embalse del Bosquet es un paraje natural de excepcional interés de más de 4 hectáreas. La presa de este embalse histórico, de mampostería hidráulica, fue declarada Bien de Interés Cultural (BIC) por la Conselleria de Cultura en el año 2005, con categoría de monumento, por ser un conjunto de altísimo interés hidrológico y por su gran importancia, pues es una de las pocas obras de esta índole en la Comunidad Valenciana. Pertenece al grupo de embalses de fluctuación escasa, su suelo está protegido y está incluido en el catálogo de zonas húmedas de la Comunidad Valenciana. Las carrascas, de gran longevidad y tamaño, y los pinos, configuran las principales masas forestales de sus inmediaciones. Todo un entorno natural que invita a practicar tanto actividades campestres y ecológicas, como actividades o deportes acuáticos.

The Bosquet lake is a natural place of exceptional interest of about 4 hectare. The dam of this historic reservoir, as idyllic masonry, was declared of Cultural Interest (BIC) by the Ministry of Culture in 2005, the category of the monument as a set of high interest and for its great importance, since this is one of the few works of its kind in the Valencian Community. It is in a group of little fluctuation; the soil is protected and included in the list of wetlands of the Valencian Community. The oaks of great longevity and size, and pines, form the main mass of the surrounding forest, quite a beautiful natural environment that practices both rustic and ecological activities.

A scenic view of a lake with mountains in the background and a building on the shore. The water is calm, reflecting the sky and the surrounding landscape. In the foreground, there are tall grasses. The sky is blue with scattered white clouds. The mountains are green and hilly. A small building is visible on the shore, surrounded by trees.

* un mar a la muntanya
un mar en la montaña
a sea in the mountain



MUSEU PADRE MORENO

C/ Santes Relíquies, s/n
tels. 690 115 083
962 295 010
museu@moixent.es

HORARI
Entrada Gratuïta
Cal concertar visita



© Pep Gramage

En el temple parroquial de Sant Pere Apòstol que data del segle XIX, el visitant podrà gaudir en el seu interior d'una variada i elegant riquesa arquitectònica, en la qual conviuen harmònicament els estils neogòtic i neoromànic en la fatxada, així com d'impressionants vidrieres, medallons en la nau central i pintures murals de J. López,... que el convertixen en un dels llocs més emblemàtics de la localitat.

En el templo parroquial de San Pedro Apóstol que data del siglo XIX, el visitante podrá disfrutar en su interior de una variada y elegante riqueza arquitectónica, en la que conviven armónicamente los estilos neogótico y neorrománico en la fachada, así como de impresionantes vidrieras, medallones en la nave central y pinturas murales de J. López,... que lo convierten en uno de los lugares más emblemáticos de la localidad.

In the Church of Saint Pedro the Apostle (Church of SAN PEDRO APÓSTOL) XIX A.D., the visitor will be able to enjoy an elegant and a variety of archeological wealth, which combines harmonically the Neo Gothic and Neo Romanic styles in the facade. Also, the visitor will enjoy stained glass Windows, medallions in the middle nave and mural paintings by J. López, ... that converts it in one of the most emblematic places in town.





* arquitectura
àrab i cristiana
arquitectura àrabe y cristiana
arabic and christian architecture



38.8732394374866, -0.7514798641204834

INTERIOR DE L'ESGLÉSIA DE SANT PERE APÒSTOL
INTERIOR DE LA IGLESIA DE SAN PEDRO APÓSTOL
INSIDE THE CHURCH OF SAINT PETER APOSTLE

ESGLÉSIA DE SANT PERE APÒSTOL

IGLESIA DE SAN PEDRO APÓSTOL

THE CHURCH OF SAINT PEDRO THE APOSTLE

📍 38.8732394374866, -0.7514798641204834

© Misael Torques

un patrimoni per a gaudir

un patrimonio para disfrutar / cultural heritage to enjoy

El temple parroquial de Sant Pere Apòstol, coronat per una bella cúpula de teules de Manises esmaltades en blau, va ser construït entre 1880 i 1889, amb façana neoromànica i un esvelt campanar neogòtic, de planta octogonal. Als peus d'esta emblemàtica torre del campanar, es conserven les restes d'una portalada de l'antiga església barroca.

El templo parroquial de San Pedro Apóstol, coronado por una hermosa cúpula de tejas de Manises esmaltadas en azul, fue construido entre 1880 y 1889, con fachada neorrománica y un esbelto campanario neogótico, de planta octogonal. A los pies de esta emblemática torre del campanario, se conservan los restos de una portalada de la antigua iglesia barroca.

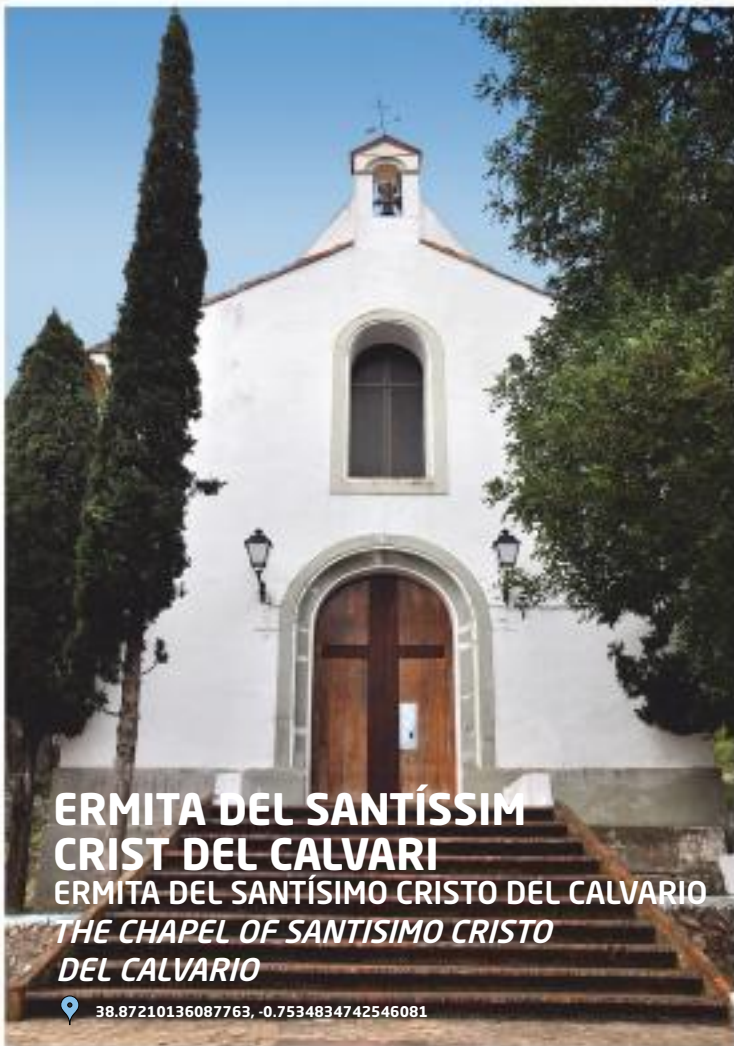
In the Church of Saint Pedro the Apostle (Church of SAN PEDRO APÓSTOL), crowned by a beautiful dome of glazed tiles from Manises blue, was built between 1880 and 1889, with Neo Romanic facade and a slender Neo Gothic tower, octagonal. At the foot of this iconic bell tower are the remains of a doorway of the old baroque church.

HORARI DE VISITA
abans o després
de la celebració religiosa


horari celebració religiosa:
de dilluns a divendres
Hivern de 18.40 a 19.30 h.
Estiu de 19.10 a 20.00 h.

Dissabte
20.00 a 21.00 h.

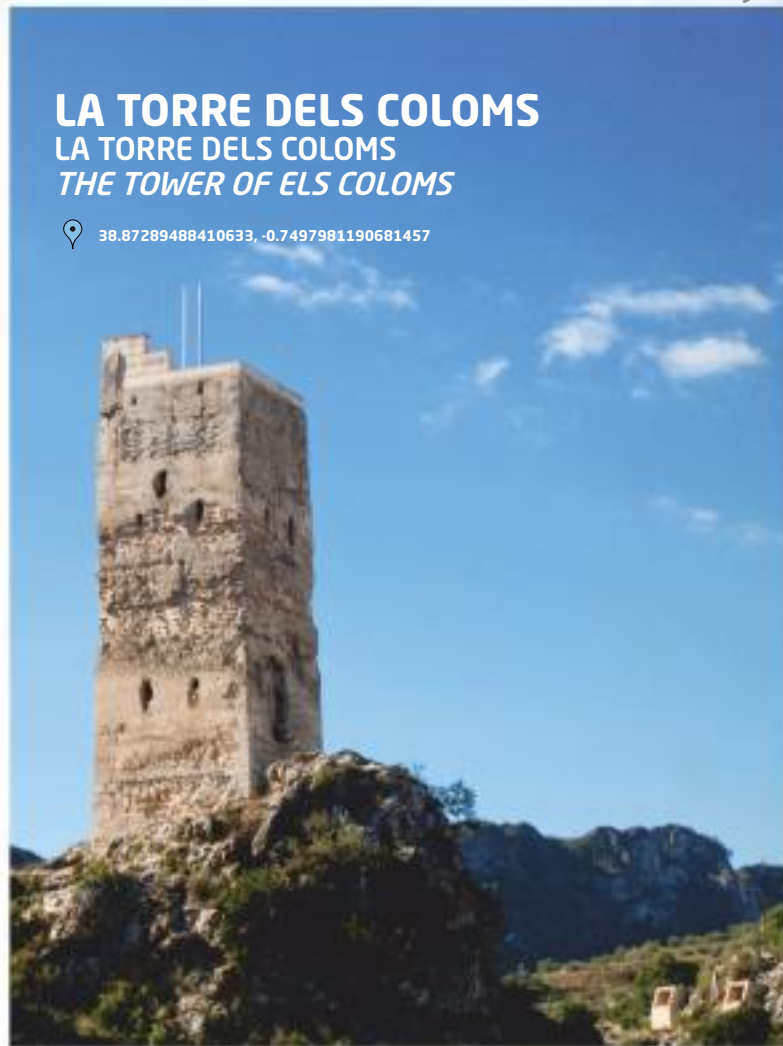
Diumenge
10.30 a 11.15 h.
12.00 a 13.00 h.




**ERMITA DEL SANTÍSSIM
CRIST DEL CALVARI**
ERMITA DEL SANTÍSSIMO CRISTO DEL CALVARIO
*THE CHAPEL OF SANTISIMO CRISTO
DEL CALVARIO*

 38.87210136087763, -0.7534834742546081

© Juan Antonio Francés



LA TORRE DELS COLOMS
LA TORRE DELS COLOMS
THE TOWER OF ELS COLOMS

 38.87289488410633, -0.7497981190681457

© Enrique Calabuig

dels cristians

de los cristianos / of christians

Lloc perfecte per a gaudir de la naturalesa i el paisatge on el Mont Calvari ocupa la cima d'un viacrucis de pins, que oferix al visitant la possibilitat de passejar per un laberint d'escaletes i rampes, decorades estes a cada pas per casalicis devocionals de capitell neogòtic.

Lugar perfecto para disfrutar de la naturaleza y el paisaje donde el Monte Calvario ocupa la cima de un viacrucis de pinos, que ofrece al visitante la posibilidad de pasear por un laberinto de escaleras y rampas, decoradas éstas a cada paso por casalicios devocionales de chapitel neogótico.

It is a perfect place to enjoy nature and the landscape where the Mount Calvary took the top of a pine ordeal, which offers visitors the opportunity to walk through a maze of stairways and ramps, decorated them at every step by casalicios devotional spire by Gothic design.

i dels moros

i de los moros / and of moors

Sobre un alt de la Serradeta del Bosquet, des d'on es domina un paisatge pintoresc i impressionant, la Torre dels Coloms apel·la a un passat vigilant i batallador.

Sobre un alto de la Serradeta del Bosquet, desde donde se domina un paisaje pintoresco e impresionante, la Torre dels Coloms apela a un pasado vigilante y batallador.

Of a high of Serradeta del Bosquet, which overlooks a picturesque and impressive landscape, the tower of "Els Coloms" appeals to a past vigilant and feisty.



* **entre carrers**
entre calles
between streets

A Moixent el visitant també podrà gaudir del seu nucli antic, ubicat en la falda de la muntanya del Castell i que conserva un encant peculiar, on no sols el turista gaudirà de la tranquil·litat i la calma que transmeten estos llocs propis de l'àmbit rural, sinó que a més enriquirà els seus sentits fruit de preciosos paisatges, com ara les ruïnes del castell, el campanar i la cúpula del temple parroquial,...

En Mogente el visitante también podrá disfrutar de su casco antiguo ubicado en la falda de la montaña del Castillo y el cuál conserva de un encanto peculiar, donde no solo el turista gozará de la tranquilidad y la calma que transmiten estos lugares propios del ámbito rural, sino que además enriquecerá sus sentidos disfrutando de preciosos paisajes, tales como las ruinas del castillo, el campanario y la cúpula del templo parroquial,...

In Moixent, visitors can also enjoy the old town located at the foot of the mountain from the castle and which retains a peculiar charm, where not only tourists enjoy the tranquility and calm that transmit these places themselves in rural areas, but also enrich your senses by enjoying beautiful landscapes, such as the ruins of the castle, bell tower and dome of the church ...



CARRER DE SANTA BÀRBARA
CARRER DE SANTA BÀRBARA
SANTA BÀRBARA STREET



© Pep Gramage

1

l'aigua, element sempre present

el agua, elemento siempre presente / ever-present element wáter

Entre passeig i passeig, el visitant podrà trobar llocs amb encant, on gaudirà de la tranquil·litat en un entorn agradable i saludable.

Entre paseo y paseo, el visitante podrà encontrar lugares con encanto, donde gozará de la tranquilidad en un entorno agradable y saludable.

Between ride and walk the visitor will find charming places where he/she enjoys with the tranquility and the healthy environment.



© Jacobo Belda

2



© Jacobo Belda

3



© Pep Gramage

4



© Pep Gramage

5



© Pep Gramage

6



7



8



9



10



11

- 1 CARRER DE SANTA BÀRBARA / CALLE DE SANTA BÀRBARA / SANTA BÀRBARA STREET
- 2 FONT DE LA PLAÇA DE L'ABADIA / FUENTE DE LA PLAZA DE LA ABADIA / FOUNTAIN OF THE ABADIA'S SQUARE
- 3 FONT DE SANTA ANNA / FUENTE DE SANTA ANA / SANTA ANA FOUNTAIN
- 4 MONUMENT DE L'INSIGNE FILL DE MOIXENT FRA PARE MORENO / MONUMENTO DEL INSIGNE HIJO DE MOIXENT FRAY PADRE MORENO / PARE MORENO MONUMENT
- 5 FONT DEL JARDÍ DEL PARADOR / FUENTE DEL JARDÍN DEL PARADOR / FOUNTAIN OF THE PARADOR GARDEN
- 6 INTERIOR DEL LLAVADOR MUNICIPAL / INTERIOR DEL LAVADERO MUNICIPAL / INTERNAL HISTORICAL MUNICIPAL WASHING AREA
- 7 CRIDANER EDIFICI DE L'ANY 1899 / LLAMATIVO EDIFICIO DEL AÑO 1899 / BRIGHT BUILDING FROM 1899
- 8 CASA COROMINES / CASA COROMINAS / COROMINES HOUSE
- 9 MIRADOR D'UNA FAÇANA DEL CARRER DEL PARADOR / MIRADOR DE UNA FACHADA DE LA CALLE DEL PARADOR / WINDOWED BALCONY OF A FACADE IN PARADOR STREET
- 10 PICAPORTA DAURAT EN UNA PORTA D'UNA CASA DEL CARRER MAJOR / ALDABA DORADA EN UNA PUERTA DE UNA CASA DE LA CALLE MAYOR / GOLDEN DOOR HANDLE FROM A HOUSE IN MAYOR STREET
- 11 Balcó i façana de la casa nº 18 del carrer Major / Balcón y fachada de la casa nº 18 de la calle Mayor / Balcony and facade from a house in 18 Mayor Street

passsejar entre elegants façanes pasear entre elegantes fachadas / between elegant facades

També es podrà gaudir d'un interessant passeig al llarg de tots els carrers i places de Moixent on el viatger podrà trobar edificis i fatxades de gran bellesa arquitectònica que combinen tradició i elegància.

También se podrá disfrutar de un interesante paseo a lo largo de todas las calles y plazas de Mogente donde el viajero podrá encontrar edificios y fachadas de gran belleza arquitectónica que combinan tradición y elegancia.

Also you will enjoy an interesting walk along the streets and squares of Moixent where travelers can find buildings and facades of great beauty that combine tradition and elegance.

cellers *bodegas / wineries*



CELLER DEL ROURE

visites concertades dissabtes al matí

ctra. de les alcusses, Km. 11,1
tel : 962 295 020
email: info@cellerdelroure.es



PAGO CASA GRAN

visites concertades prèvia cita

ctra. CV-652 de Mogente a Fontaneres Km 9,45
tel : 962 261 004
email: comercial@pagocasagran.com
www.pagocasagran.com



CLOS DE LA VALL

Coop. San Pedro Apóstol de Moixent
Plaza de la Hispanidad, 4
tel: 962 260 020
email: info@closdelavall.com
www.closdelavall.com

Moixent també és conegut per les bondats dels seus vins i per les seues precioses vinyes. Tot un plaer per al viatger que vullga visitar els seus cellers.

Moixent también es conocido por las bondades de sus vinos y por sus preciosos viñedos. Todo un placer para el viajero que quiera visitar sus bodegas.

Moixent is also well known for the goodness of their wines and their beautiful vineyards. A pleasure for travellers who want to visit their cellars.



* **vinyes i vins**
viñedos i vinos
vineyards & wines



DADES CELEBRACIÓ

Primer cap de setmana
de novembre
després de Tots Sants

MOROS I CRISTIANS **MOROS Y CRISTIANOS** *MOORISH AND CHRISTIANS*

Al novembre i en honor a la Verge Milagrosa se celebra la festa de Moros i Cristians, un esdeveniment d'un atractiu espectacular per la riquesa i colorit de les vestimentes de cada una de les comparses que participen en esta popular i luxosa festa, acompanyades de tot tipus de música, balls tribals, cavalleria,...que submergixen a Moixent en el seu passat medieval.

En noviembre y en honor a la Virgen Milagrosa se celebra la fiesta de Moros y Cristianos, un evento de un atractivo espectacular por la riqueza y colorido de las vestimentas de cada una de las comparsas que participan en esta popular y lujosa fiesta, acompañadas de todo tipo de música, bailes tribales, caballería,...que sumergen a Mogente en su pasado medieval.

In November and in honor of the Milagrosa Virgin is celebrated the festival of "Moorish and Christians", an event of spectacular attraction for its richness and the colour of the costumes of each group which participate in this popular and lavish party, together with any type of music, tribal dances, cavalry, ... that immerse Moixent in its medieval past.

* tradició
tradición
tradition



ESQUADRA DE LA COMPARSA ESCLAVES EN PLENA DESFILADA
ESCUADRA DE LA COMPARSA ESCLAVES EN PLENO DESFILE
SLAVIC SQUADRON OF THE MASQUERADE IN THE MIDDLE OF PARADE



SETMANA SANTA

1



BOUS
Última setmana
completa d'agost

2



DANSES
Segon dissabte
d'agost de cada any

3

gaudin tradicions

disfrutan tradiciones / enjoy traditions

Moixent celebra festes d'allò més variades al llarg de l'any. La Setmana Santa es caracteritza per la riquesa i l'alta participació de les desfilades processionals. Però és evident que les més esperades pels habitants del municipi i pels estiuejants són les festes que es convoquen entorn del Santíssim Crist del Monte Calvari i les Santes Relíquies, que se celebren a finals d'agost i combinen tot tipus de festejos religiosos, espectacles taurins, vetlades musicals, balls regionals que fonen harmònicament tradició i festa.

Moixent celebra fiestas de lo más variadas a lo largo del año. La Semana Santa se caracteriza por la riqueza y la alta participación de los desfiles procesionales. Pero es evidente que la más esperada por los habitantes del municipio y por los veraneantes es la fiesta que se convoca en torno al Santísimo Cristo del Monte Calvario y las Santas Reliquias, que se celebran a finales de agosto y combinan todo tipo de festejos religiosos, espectáculos taurinos, veladas musicales, bailes regionales que funden armónicamente tradición y fiesta.

Moixent celebrates the most varied festivals throughout the year. Easter is characterized by the richness and the high participation in the processions. But clearly, the most awaited by the inhabitants of the municipality is the party that is convened around the holy Christ of Mount Calvary and the Holy Relics held in late August and combines all kinds of religious festivals, bullfights, musical evenings, regional dances and parties into harmony tradition.

1 PROCESSÓ DEL SANT SEPULCRE / PROCESSION DEL SANTO SEPULCRO / PROCESSION OF THE HOLY SEPULCHRE

2 BOUS A L'AVINGUDA GUERRER DE MOIXENT / TOROS EN LA AVENIDA GUERRER DE MOIXENT / BULLS IN AVENUE WARRIOR OF MOIXENT

3 DANSA POPULAR / DANSA POPULAR / FOLK DANCE

4 ARRÒS AL FORN / ARROZ AL HORNO / BAKED RICE

5 GASPATXOS / GAZPACHO / GAZPACHO

6 SEQUILLOS / SEQUILLOS / SEQUILLOS



4



5



6

per a xuclar-se els dits para chuparse los dedos / to suck fingers!

En els dies especials i familiars, en la taula moixentina no pot faltar un bon plant de gaspatxo amb pebrella o una bona cassola d'arròs al forn, menjar típic i popular de la cuina local. I per a endolcir la sobretaula els famosos sequillos i els moixentins, dolços especials d'ametla. Exquisideses culinàries que el turista ha de degustar.

En los días especiales y familiares, en la mesa moixentina no puede faltar un buen plato de gazpacho con pebrella o una buena cazuela de arroz al horno, comida típica y popular de la cocina local. Y para endulzar la sobremesa los famosos sequillos y los moixentins, dulces especiales de almendra. Exquisiteces culinarias que el turista debe degustar.

On special days, families in Moixent sit at the tables and cannot miss a good plate with "Pebrella con Gazpacho" or a good pot of baked rice, a popular native foods and local cuisine.

al·lotjaments alojamientos / accommodation

CASA RURAL MAS DE MONSERRAT

Ctra. Moixent - Fontanars, Km. 9
tels : 962 132 424 - 645 384 331
masmonserrat@masmonserrat.com
www.masmonserrat.com



ALBERG LES ALCUSSES

Ctra. Moixent - Fontanars, Km. 9
tels : 962 920 054 - 665 929 160
email: info@naturjove.es
www.naturjove.es



CASA RURAL LA BODEGA

Ctra. Fontanars, Km. 2,5
tels : 962 132 289 - 645 993 553
bodegarural@gmail.com



CASA RURAL EL CORRAL DE PABLANCH

Ctra. Navalon, 7
tels : 962 260 049 - 647 787 335
elcorraldepablanch@hotmail.es
www.turcaroiq.com



HOTEL RURAL MAKASA

Pol. Ind. Jaume I,
C/ Gregal, 1
tel : 962 260 064
email: hotelmakasa@hotmail.es



CASA RURAL EL RACÓ DE RAMON

C/ Santa Bárbara, 17
tels : 962 261 495 - 655 814 968



CASA RURAL EL SURREPS

C/ Mirador de Enquera, 181
Cumbres de Valencia
tels : 962 260 102 - 635 464 857
email: elsurreps@gmail.com



FONTANARS
DELS ALFORINS

MUSEU
DEL PADRE MORENO

av. de les Alcusses

POBLAT IBÈRIC
DE LA BASTIDA DE LES ALCUSSES
a 10 km.

c/ Ramón y Cajal

c/ Santa Ana

c/ San Cayetano

c/ Nueva

c/ San Ramón

+ info



AJUNTAMENT DE MOIXENT

tel. 962 295 010
ayto.moixent@cv.gva.es
www.moixent.es

ERMITA
DEL SANTÍSSIMO CRISTO
DEL MONTE CALVARIO

riu del Bosquet

↑
NAVALÓN

ÀREA RECREATIVA
LA SOLANA
a 2 Km.



MUSEU
ARQUEOLÒGIC

c/ Párroco Quilis

c/ San Alberto

c/ Poeta Gabriel Vilá



c/ Guerrer
de Moixent



c/ Padre Moreno

c/ Arrabal

Plaza Mayor



c/ San Francisco



c/ los Mártires

c/ Santa Bárbara

c/ San Jerónimo



ESGLÉSIA
SAN PEDRO APOSTOL

c/ Ramón y Cajal



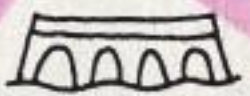
LLAVADOR

c/ Carmen



TORRE
DELS COLOMS

EL BOSQUET
a 3km.



carretera del Bosquet

ONTINYENT >





moixent
història natural